

# OFFICIAL GAZETTE

GOVERNMENT PRINTING BUREAU

ENGLISH EDITION

昭和二十一年十一月三十日 第三種郵便物認可

No. 617

FRIDAY, APRIL 23, 1948

Price 28.00 yen

## CABINET ORDERS

I hereby promulgate the Cabinet Order concerning the Personnel of the National Fire Defence Board.

Signed: HIROHITO, Seal of the Emperor

This twenty-third day of the fourth month of the twenty-third year of Showa (April 23, 1948)

Prime Minister

ASHIDA Hitoshi

### Cabinet Order No. 89

Classification of the personnel of the National Fire Defence Board provided for in Articles 3 and 5 of the Law of Fire Defence Organization shall be as follows:

Director of the National Fire Defence

Board .....1st class

Superintendent of the Fire Research

Institute ..... "

Chief of the Administrative Bureau.. "

Other personnel.....2nd or 3rd class

Supplementary Provision:

The present Cabinet Order shall apply as from the day of the enforcement of the Law of Fire Defence Organization.

Prime Minister

ASHIDA Hitoshi

I hereby promulgate the Cabinet Order concerning Abolition of Regulations governing the Official Organization of the Committee for Unemployment Policy.

Signed: HIROHITO, Seal of the Emperor

This twenty-third day of the fourth month of the twenty-third year of Showa (April 23, 1948)

Prime Minister

ASHIDA Hitoshi

### Cabinet Order No. 90

Cabinet Order concerning the Abolition of the Regulations governing the Official Organization of the Committee for Unemployment Policy

The Regulations governing the Official Organization of the Committee for Unemployment Policy (Imperial Ordinance No. 697 of 1945) shall be abolished.

Supplementary Provision:

This Cabinet Order shall come into force as

from the day of its promulgation.

Minister of Labor

KATO Kanju

Prime Minister

ASHIDA Hitoshi

## OFFICE ORDINANCE

### Attorney-General's Office Ordinance

No. 6

April 23, 1948

A part of the Ministerial Ordinance concerning names and jurisdictions of registration of Branches of Judicial Bureaus shall be amended as follows:

Attorney-General

SUZUKI Yoshio

In the annexed list of the Ministerial Ordinance concerning names and jurisdictions of registration of Branches of Judicial Bureaus, "Yamataki-mura" in the paragraph of Minami-ikeda Branch under the head of Osaka Judicial Bureau shall be deleted.

Supplementary Provision:

This Ordinance shall come into force as from the day of its promulgation.

## MINISTERIAL ORDINANCE

### Ministry of Agriculture and Forestry Ordinance No. 36

April 23, 1948

A part of the Feedstuffs Regulation, Ministry of Agriculture and Forestry Ordinance No. 15, 1948, shall be amended as follows:

Minister of Agriculture and Forestry

NAGAE Kazuo

In Articles 2, 4, 7, 9, paragraphs 2 and 3 of Article 10, Articles 11, 14, 15, 20, 21, 23 and 25 "The Minister of Agriculture and Forestry" shall read "The Minister of Agriculture and Forestry or the Governor of Metropolis, Hokkaido or prefecture."

Paragraph 3 of Article 17 shall be amended as follows:

The Governor of Metropolis, Hokkaido or Prefecture shall, according to the state of production and consignment of the designated feedstuffs,



issue the purchase coupons to the consumers after deciding the distribution allotment quantity by separate consumer, taking the degree of importance of livestock and poultry and supplying ability of self supplying feedstuffs and the member of consumers and their standard consume quantity as the basic consideration, within the limit of the distribution allotment quantity by each branch of consumption and by Metropolis, Hokkaido and Prefecture that have been provided in par. 1. The Minister of Agriculture and Forestry or the Governor of Metropolis, Hokkaido or Prefecture shall, without delay, make public the result of the allotment of the par. 1 or the preceding paragraph.

In Article 18 and Item 1 of the Enclosure 2, "The Minister of Agriculture and Forestry" shall read "Governor of Metropolis, Hokkaido or Prefecture."

In Article 29, "within two months" shall read "by June 30, 1948."

In the Enclosure 2, "the Minister of Agriculture and Forestry" shall read "Governor of Metropolis, Hokkaido or prefecture;" in Item 3 of the same, or other persons recognized suitable by the Minister of Agriculture and Forestry" shall read "or other person recognized suitable by Governor of Metropolis, Hokkaido or prefecture"; in the end of Item 2 of the same, "the person referred to in the preceding each item, who is required to be recognized by the Minister of Agriculture and Forestry shall submit a written application to the Minister of Agriculture and Forestry" shall read "The person referred to in the preceding each item, who irrequired to be recognized by the Minister of Agriculture and Forestry, shall submit a written application to the Minister of Agriculture and Forestry and the person who is required to be recognized by the Governor of Metropolis, Hokkaido or prefecture shall submit a written application to the Governor of Metropolis, Hokkaido or prefecture, in the jurisdiction of which he is located."

## INSTRUCTIONS

### Economic Stabilization Board Instructions No. 22

April 23, 1948  
To all Ministries

The following partial amendment shall be made to the E. S. B. Instructions No. 3 of 1947:

President of Economic  
Stabilization Board  
ASHIDA Hitoshi

The following organization shall be deleted from the annexed list of E. S. B. Instructions No. 3 of 1947:

Agency of Selling Goods:  
N. Tetsudo Kai  
(J. Railway Ass.)

## NOTIFICATIONS

### Ministries of Finance and Transportation Notification No. 3

April 23, 1948

In accordance with the provisions of Article 1 of the Closed Institutions Ordinance, we hereby designate the Shadan Hojin Nihon Tetsudo Kai (Japan Railway Association) as a Closed Institution.

Minister of Finance  
KITAMURA Tokutaro  
Minister of Transportation  
OKADA Seiichi

### Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 82

April 23, 1948

Ministry of Agriculture and Forestry Notification No. 75 of March, 1946 (Subject: The races of the silkworm eggs, as concerns the "original" eggs, under the provisions of Article 3 of the Raw Silk Industry Law and patterns of cross-breeding to be followed by the producers of "industrial" silkworm eggs under the provisions of Article 8 of the same Law) shall be partially amended as follows:

Minister of Agriculture and Forestry  
NAGAE Kazuo

"Chinese-21" shall be added after "Chinese-16" in I and "Sanko," after "Ariake."

"Chinese-21 x Chinese-108 (old), Chinese-21 x Sanko," shall be added after "Taihei x Choan" in par. 2 of 2.

"Chinese-21 (MK)" shall be added after "Chinese 16 (Kokusan-shi 16) in Remarks and "Sanko (No. 9)," after "Ariake (Ko-5)."

### Ministry of Transportation Notification No. 129

April 23, 1948

The following Company shall be authorized to issue warehouse warrants under the provision of Article 1 of the Warehousing Business Law:

Minister of Transportation  
OKADA Seiichi

Name: Suzue Gumi Warehousing Co., Ltd.  
Location of Office: No. 47, 4-chome, Minami-naka-dori, Naka-ku, Yokohama  
Date of Permission: April 10, 1948

### Ministry of Communications Notification No. 112

April 23, 1948

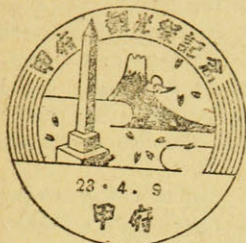
The following shall be added to "a fixed period is provided" in the Ministry of Communi-



cations Notification No. 1400 of July, 1931 (concerning the use of date-stamps combined with such designs and characters as having some association with public rituals, entertainments and historical places in various localities):

Minster of Communications  
TOMIYOSHI Eiji

Kofu Post  
Office



From April  
9 to 16,  
1948

# Ministry of Communications Notification No. 113

April 23, 1948

The following post office shall be established without mail collection and delivery service on April 26, 1948 and shall be designated as special post office in accordance with the provisory clause of Article 10, Paragraph 1 of the Governing Organization for Communications Office:

Minister of Communications  
TOMIYOSHI Eiji

Name	Location
Fukuura Post Office	Fukuura-mura, Ashigara-shi-mo-gun, Kanagawa-ken (within the postal district of Manazuru Post Office)

## CONFERMENT & APPOINTMENT

### Cabinet and Prime Minister's Office

March 19, 1948

SUDA Chôji:

Conferred Senior Seventh Court Rank.

March 23, 1948

ISHIZAKI Yasuji, Junior Seventh Court Rank:

Conferred Senior Seventh Court Rank.

April 5, 1948

YAJIMA Tsuyoshi:

Conferred Junior Seventh Court Rank.

April 19, 1948

KOIZUMI Jirô:

Appointed Secretary of Prime Minister's Office,  
Graded Second Class:

YAMANAKA Shun-ichi, Attaché:

Concurrently appointed Secretary of Prime Minister's Office,  
Graded Second Class.

KANDA Suematsu, Secretary of Prime Minister's Office,

Promoted to Second Class.

SHIMA Shigenobu, Secretary of Prime Minister's Office:

Appointed Director of the Osaka Liaison and Coordination Office.

KOIZUMI Jirô, Secretary of Prime Minister's Office:

Granted No. 13 Salary,

Assigned to Councillor's Room of Secretariat of Prime Minister's Office.

KANDA Suematsu, Secretary of Prime Minister's Office:

Assigned to Office of National Electoral Administration Committee.

NAKAMURA Sakuichi, Secretary of Ministry of Finance:

ASAI Tomoichi, ditto:

Suspended from service in accordance with the Ordinance relating to the Status of Civil Officials; Article 11, Paragraph 1, Item 2, respectively.

ITÔ Seiji, Technical Official of Ministry of Agriculture and Forestry:

Relieved of office at his own request.

SUZUKI Yôichi, Secretary of Ministry of Commerce and Industry:

Suspended from service in accordance with the Ordinance relating to the Status of Civil Officials, Article 11, Paragraph 1, Item 2.

(April 19, 1948, Prime Minister's Office)

YAMANAKA Shun-ichi, Secretary of Prime Minister's Office:

Ordered to be attached to Liaison Section, 1st Division, Price Board.

(April 19, 1948, Price Board)

INADA Shingo, Secretary of Attorney General's Office:

Ordered to be attached to Civil Liberties Bureau.

NAGAMUNE Jun, Chief Procurator of Akita District Public Procurator's Office:

Nominated to Chief Procurator of Matsue District Public Procurator's Office.

SHIKUMA Saburô, Procurator:

Nominated to Procurator of Hiroshima High Public Procurator's Office.

NAKAJIMA Daichi, ditto:

Nominated to Procurator of Nagoya District Public Procurator's Office.

MIYAKE Sentarô, ditto:

Nominated to Procurator of Okayama District Public Procurator's Office.

(March 25, 1948, Attorney General's Office)

ONODA Kiyoshi, Assistant Procurator:

Nominated to Assistant Procurator of Tokyo Local Public Procurator's Office.

ISHIKAWA Haruo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Nagano Local Public Procurator's Office.



TANAKA Yoshimi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Tachikawa Local Public Procurator's Office.

SAISHŌ Kōhei, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Musashino Local Public Procurator's Office.

TOSHIMA Eijirō, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Yokohama Local Public Procurator's Office.

SAKAI Hiroshi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Koshigaya Local Public Procurator's Office and concurrent Assistant Procurator of Urawa Local Public Procurator's Office.

FUKAYA Sakuji, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Shimodate Local Public Procurator's Office.

NAKAZAWA Shigeo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Numata Local Public Procurator's Office.

MIZAWA Sanjirō, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Okaya Local Public Procurator's Office.

TAMURA Kōji, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Okaya Local Public Procurator's Office.

DŌMORI Isamu, ditto:

MIMATSU Jinshichi, ditto:

SHIBUYA Tatsuo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Osaka Local Public Procurator's Office, respectively.

NISHIGAMI Kikuo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Nara Local Public Procurator's Office and concurrent Assistant Procurator of Katsuragi Local Public Procurator's Office.

UEDA Tomojirō, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Sakurai Local Public Procurator's Office and concurrent Assistant Procurator of Nara Local Public Procurator's Office.

HITOMARU Toshio, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Gobo Local Public Procurator's Office.

TSUDA Ryōtarō, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Kainan Local Public Procurator's Office.

AIZAWA Hideo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Nagoya Local Public Procurator's Office.

NAKAMURA Chūzō, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Idemachi Local Public Procurator's Office.

JINGYŪ Kasumi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Hiroshima Local Public Procurator's Office.

MAEBARA Kazuichi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Koyama Local Public Procurator's Office.

MORIYAMA Tatsuo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Shimane-

Ota Local Public Procurator's Office and concurrent Assistant Procurator of Matsue Local Public Procurator's Office.

MORI Ren, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Saigo Local Public Procurator's Office and concurrent Assistant Procurator of Matsue Local Public Procurator's Office.

MURATA Ryōichi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Iwakuni Local Public Procurator's Office.

ARASE Makoto, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Utsunomiya Local Public Procurator's Office.

HARA Toshio, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Tamano Local Public Procurator's Office.

TAKEUCHI Kōi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Otake Local Public Procurator's Office.

HANDA Isao, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Amaki Local Public Procurator's Office.

YOSHIKAI Takeshi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Yanagawa Local Public Procurator's Office.

FUJII Shōjirō, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Naokata Local Public Procurator's Office.

SHIOZUKA Shōri, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Torisu Local Public Procurator's Office.

ETŌ Tōichi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Imar Local Public Procurator's Office.

MORINAGA Katsuji, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Takeo Local Public Procurator's Office.

ISHIYAMA Toshikatsu, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Ikuhara Local Public Procurator's Office.

SOEJIMA Kikuo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Hirato Local Public Procurator's Office.

FUJIHARA Sōji, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Beppu Local Public Procurator's Office.

KAMADA Yasuichi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Yashiro Local Public Procurator's Office.

YOSHIKUNI Fumio, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Chiran Local Public Procurator's Office.

FUJITA Katsumatsu, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Fukushima-Tomioka Local Public Procurator's Office.

KUWANA Koshingo, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Miharu Local Public Procurator's Office.

NODA Kenkichi, ditto:



Nominated to Assistant Procurator of Nagai  
Local Public Procurator's Office.

ONO Kentaro, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Mizusawa  
Local Public Procurator's Office.

YOSHIDA Seiichi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Kutchan  
Local Public Procurator's Office.

KATANO Gunkichi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Otaru  
Local Public Procurator's Office.

KOSUGI Takeo, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Urakawa  
Local Public Procurator's Office.

SATŌ Kai, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Iwamizawa  
Local Public Procurator's Office.

DŌNOMOTO Takeshi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Yubari  
Local Public Procurator's Office.

YAMAMOTO Kato, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Tomakomai  
Local Public Procurator's Office.

TAKEUCHI Yoshio, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Hakodate  
Local Public Procurator's Office.

SENDA Yoshimatsu, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Wakkanai  
Local Public Procurator's Office.

SUDŌ Kuranosuke, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Mombetsu  
Local Public Procurator's Office.

MORIZUKA Shinho, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Asahikawa  
Local Public Procurator's Office.

HOSHINA Mamoru, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Nemuro  
Local Public Procurator's Office.

NOGUUCHI Hiroshi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Kushiro  
Local Public Procurator's Office.

YOKOYAMA Kazumi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Kannonji  
Local Public Procurator's Office.

USUKI Kô, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Zentsuji  
Local Public Procurator's Office.

TSUJIMURA Hidekichi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Tsuchisho  
Local Public Procurator's Office.

HASHIMOTO Tarô, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Sambonmatsu  
Local Public Procurator's Office.

KIZU Kôichi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Tokushima-Takaoka  
Local Public Procurator's Office, and concurrent Assistant Procurator of Tokushima  
Local Public Procurator's Office.

YOSHIMI Bunzô, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Uwajima  
Local Public Procurator's Office.

MAGOSHI Takeo, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Nishijo  
Local Public Procurator's Office.

TOMOZAWA Sôichirô, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Matsuyama  
Local Public Procurator's Office.

TAKENO Hajime, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Kuman  
Local Public Procurator's Office.

MOTOHASHI Toyohachi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Omiya  
Local Public Procurator's Office.

HARADA Kan, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Ohara  
Local Public Procurator's Office.

NAGATA Shizuharu, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Kasugai  
Local Public Procurator's Office.

SUGIURA Eiroku, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Showa  
Local Public Procurator's Office.

WATANABE Tokuji, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Ichinomiya  
Local Public Procurator's Office.

ICHIKAWA Hideo, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Nakagawa  
Local Public procurator's Office.

TOMIMASU Takeo, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Ueno  
Local Public Procurator's Office.

NAKADA Shôshichi, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Takeu  
Local Public Procurator's Office.

KINO Masaji, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Utsunomiya  
Local Public Procurator's Office.  
(March 26, 1948, ditto)

TAMAOKI Eikichi, Assistant Procurator of Totori  
Local Public Procurator's Office:  
Nominated to Assistant Procurator of Kimoto  
Local Public Procurator's Office.

MAEDA Toshio, Secretary of Public Procurator's  
Office:  
Ordered to be attached to Nagoya District Public  
Procurator's Office.  
(April 13, 1948, ditto)

AOKI Hideo, Assistant Procurator of Yatsushiro  
Local Public Procurator's Office:  
Nominated to Assistant Procurator of Kurayoshi  
Local Public Procurator's Office.  
(April 14, 1948, ditto)

ARAI Michizô, Procurator of Niigata District  
Public Procurator's Office:  
Nominated to Procurator of Tokyo District Public  
Procurator's Office.

KAWAMATA Seijû, Assistant Procurator:  
Nominated to Assistant Procurator of Yaita  
Local Public Procurator's Office.

KONISHI Shin-ichirô, ditto:  
Nominated to Assistant Procurator of Kyoto  
Local Public Procurator's Office.



TAKABAYASHI Nakata, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Shimonoseki Local Public Procurator's Office.

OSHIMA Hisatada, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Yanai Local Public Procurator's Office.

FUNAKOSHI Kintarô, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Kurosaka Local Public Procurator's Office.

HAYASHI Kôkichi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Ihara Local Public Procurator's Office.

OUCHI Teiichi, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Katagami Local Public Procurator's Office.

KANAMARU Shigeharu, ditto:

Nominated to Assistant Procurator of Takachiho Local Public Procurator's Office.

(April 15, 1948, ditto)

NOBUHARA Tokuzo, Secretary of Ministry of Welfare:

Ordered to be attached to Relief Bureau of Repartriation Relief Board.

(November 31, 1947, Ministry of Welfare)

NOBUHARA Tokuzo, ditto:

Ordered to be Director of Ujina Quarantine Office.

(January 13, 1948, ditto)

OBI Isao, Technical Official of Ministry of Welfare:

Granted No. 18 Salary,

Ordered to be attached to Saseho Repartriation Relief Bureau.

KATAYAMA Ka, ditto:

Granted No. 14 Salary,

Ordered to be attached to Saseho Repartriation Relief Bureau.

IWANAGA Sukegoro, ditto:

Granted No. 17 Salary,

Ordered to be attached to Saseho Repartriation Relief Bureau.

(January 27, 1948, ditto)

SATO Ki, Auditor of Public Accounts:

MIYAZAKI Taichi, Secretary of Ministry of Welfare:

OKUBO Shogo:

ARII Sumi

SUETAKA Shin:

FURUSE Yasutoshi:

MATSUURA Seiichi:

WATANABE Kazuyoshi:

Ordered to be Member of the Committee of the Seamen's Insurance.

(January 28, 1948, ditto)

TSUBAKI Norimichi, Technical Official of Ministry of Welfare:

Ordered to be stationed at Shikoku District.

MATSUURA Toshihisa, ditto:

Ordered to be stationed at Ehime Prefecture.

(January 29, 1948, ditto)

KASASHIMA Kakujiro, Secretary of Ministry of Welfare:

Ordered to be chief of General Affairs Division and concurrent Chief of Business Division of Saseho Repartriation Relief Bureau.

UNO Suejiro, ditto:

Relieved of Acting Chief of General Affairs Division of Saseho Repartriation Relief Bureau.

(February 2, 1948, ditto)

FUKUI Seisaku, Secretary of Ministry of Welfare:

Granted No. 16 Salary,

Ordered to be stationed at Nagano Prefecture.

TSUCHIYA Waichiro, ditto:

Granted No. 14 Salary,

Ordered to be stationed at Hokkaido.

SANO Takashi, Technical Official of Ministry of Welfare:

Granted No. 10 Salary,

Ordered to be stationed at Chiba Prefecture.

OZAWA Ryoji, ditto:

Granted No. 12 Salary,

Ordered to be stationed at Chiba Prefecture.

(February 4, 1948, ditto)

KOASHI Tsuyoshi, ditto:

Granted No. 17 Salary,

Ordered to be stationed at Saga Prefecture.

INOMATA Seigo, ditto:

Granted No. 14 Salary,

Ordered to be stationed at Niigata Prefecture.

ENDO Kiyoshi, ditto:

Granted No. 10 Salary,

Ordered to be stationed at Hokkaido.

OKAMURA Goro, Secretary of Ministry of Welfare:

Granted No. 14 Salary.

HAMABE Yoshinaga, Technical Official of Ministry of Welfare:

Granted No. 11 Salary,

Ordered to be stationed at Kyoto Prefecture.

(February 7, 1948, ditto)

KATO Hitoshi, Secretary of Ministry of Welfare:

Relieved of Acting Chief of General Affairs Division of Hakodate Repartriation Relief Bureau.

NOMURA Takumin, ditto:

Granted No. 21 Salary,

Ordered to be attached to Hakodate Repartriation Relief Bureau.

(February 23, 1948, ditto)

AKIMOTO Akira, Technical Official of Ministry of Welfare:

Ordered to be Chief of Hiroshima Quarantine Office.

SEKIGUCHI Isematsu, ditto:

Concurrently ordered to be Chief of Shimizu Quarantine Office.

SHODA Tai, ditto:

Concurrently ordered to be Chief of Hakata



Quarantine Office and concurrent Chief of  
Miike Quarantine Office.  
YASUZUMI Takehachi, ditto:  
Concurrently ordered to be Chief of Saseho  
Quarantine Office.

FURUKAWA Minoru, ditto:  
Concurrently ordered to be Chief of Kagoshima  
Quarantine Office.

NOBUHARA Tokuzo, Secretary of Ministry of  
Welfare:

Relieved of Acting Chief of Ujina Quarantine  
Office,

Ordered to be attached to Hiroshima Quarantine  
Office.

(February 27, 1948, ditto)

NAKANO Kanryo, Technical Official of Ministry  
of Welfare:

Granted No. 21 Salary,

Ordered to be stationed at Aichi Prefecture.

OKI Kazuki, ditto:

Granted No. 20 Salary,

Ordered to be stationed at Kagoshima Prefec-  
ture.

KOREMOTO Toshinobu, ditto:

Granted No. 19 Salary,

Ordered to be stationed at Kagoshima Prefecture.

TAKEUCHI Shigeo, ditto:

Granted No. 18 Salary,

Ordered to be stationed at Yamaguchi Prefecture.

KUROKAWA Tadashi, ditto:

Granted No. 17 Salary,

Ordered to be stationed at Hiroshima Prefecture.

MURATA Yoshio, ditto:

Granted No. 18 Salary,

Ordered to be stationed at Kanagawa Prefecture.

TAKEUCHI Juichiro, ditto:

Granted No. 16 Salary,

Ordered to be stationed at Kanagawa Prefecture.

OYAMA Wataru, ditto:

Granted No. 22 Salary,

Ordered to be stationed at Hiroshima Prefecture.

OKABAYASHI Atsushi, ditto:

Granted No. 19 Salary,

Ordered to be attached to Prevention Diseases  
Health Institution.

(March 5, 1948, ditto)

OYA Tadashi, ditto:

Granted No. 11 Salary,

Ordered to be stationed at Hokkaido.

SUZUKI Norio, ditto:

MATSUMOTO Seiji, ditto:

OYA Kazuhiro, ditto:

NAMBA Ryoshi, ditto:

Granted No. 10 Salary,

Ordered to be stationed at Tokyo Prefecture.

OKAZAKI Shotaro, ditto:

Granted No. 11 Salary,

Ordered to be stationed at Saitama Prefecture.

TOGAMI Yoshihiro, ditto:

Granted No. 12 Salary,

Ordered to be stationed at Nara Prefecture.

(March 24, 1948, ditto)

FUJII Kyoko, ditto:

Granted No. 12 Salary,

Ordered to be attached to Narashino Hospital  
National Sanatorium.

(March 27, 1948, ditto)

---

## COLLECTIVE INFORMATION

---

### GOVERNMENT MATTERS

#### Partial Amendments of Regulation Govern- ing Departmental Organization of Ministry of Commerce and Industry

Following amendments were made to parts of  
the Regulation Governing Organization of Min-  
istry of Commerce and Industry, and enforced as  
from April 10, 1948:

In Article 43, "Electric Enterprise Section"  
shall read "First Demand Supply Section, Se-  
cond Demand Supply Section and Audit Sec-  
tion."

Article 44, Item 2 shall be deleted, and Item  
3 shall read Item 2, being followed by "3 Regu-  
lation of electric appliances," and "4 Investiga-  
tion of electric Enterprise" shall read "4 Inspec-  
tion and regulation of electric meters." Item 5  
shall read Item 6, and the following Item shall  
follow Item 4:

5 Research of electric enterprise (excluding  
the affairs under the competency of other sec-  
tions).

Article 45. First Demand Supply Section of the  
Electric Power Bureau shall take charge of  
the Supply pertaining to the following:

1. Enforcement of electric power demand  
and supply adjustment;
2. Approval of received electric power;
3. Guidance of utilization and consumption  
control of electric power;
4. Research of electric power demand and  
use.

Article 45-(2). Second Demand and Supply Sec-  
tion of the Electric Power Bureau shall take  
charge of the matters pertaining to the fol-  
lowing:

1. Supply of electric power;
2. Coal for generation of electric power;
3. Mobilization of privately owned power-  
generation equipment;
4. Research of supply capacity and actual  
generation or electric power.

Article 45-(3). Audit Section of the Electric  
Power Bureau shall take charge of the matters  
pertaining to the following:

1. Audit of business and accounts of elec-  
tric enterprises;
2. Funds for electric enterprises;
3. Rate and other supply conditions of elec-  
tric power.



In Article 46, "4 Supervision over electric light Appliances" shall read "4 Examination of qualification of the chief engineers of electric enterprises" and Item 5 shall be deleted.

#### **Partial Amendment of Regulation on Subdivision of Board of Trade**

The following amendment was made to part of the Regulation on the Subdivision of the Board of Trade, and was put into force as from April 10, 1948:

In Article 2, Item 1 "procurement and supply of office supplies" shall be deleted.

In Article 3. "Accommodations First and Second Section" shall read "and Accomodations Section."

The following item shall be added to Article 5:

3. Affairs concerning commercial correspondences.

Article 8. Accomodations Section shall be charged with:

1. Affairs concerning control over the business in relation to the reception of the Commercial Representatives;
2. Affairs concerning the Central Reception Committee for Commercial Representatives;
3. Affairs concerning the arrangement and management of the accommodations for the reception of Commercial Representatives;
4. Affairs concerning the materials and commodities needed for the reception of Commercial Representatives;
5. Affairs concerning the Commercial Representatives and which do not belong to the jurisdictions of other sections.

Article 8-(2) shall be deleted.

In Article 9, "Machinery and Metal Section" shall read "Export Section, Machinery and Metal Section."

Article 10. Export Section shall be charged with:

1. Affairs concerning the general management and adjustment of the export administration;
2. Affairs concerning the general management of Export Bureau;
3. Affairs concerning general management of export inspection and other facilities for improvement of export goods which do not belong to the jurisdiction of other sections and bureaus;
4. Affairs concerning the Japan Foreign Trade Institute;
5. Affairs concerning the training and supervision over Liaison Officers;
6. Affairs concerning the general management of telegrams filed to and received from points overseas.

Article 10-(2). Machinery and Metal Section shall be charged with:

1. Affairs concerning machines, metals and other mineral products;
2. Affairs concerning export inspection on the commodities prescribed in the preceding item.

In Article 19, "and Assessment Section" shall read "First Assessment Section and Second Assessment Section."

In Article 20, Item 3, "and the Foreign Trade Fund" shall be deleted.

Article 21. Fund Section shall be charged with:

1. Affairs concerning the management of the Foreign Trade Fund;
2. Affairs concerning revenue and expenditure of the Foreign Trade Fund;
3. Affairs concerning foreign trade finance;
4. Affairs concerning control over the foreign exchange related to the foreign trade;
5. Affairs concerning invisible imports and exports.

Article 22. First Assessment Section shall be charged with:

1. Affairs concerning foundation of the assessment pertaining to prices of export and import goods;
2. Affairs concerning decision of selling prices of import goods and of various import charges;
3. Affairs concerning the assessment pertaining to operations of the Foreign Trade Fund related to the invisible exports and imports;
4. Affairs concerning audits of accounting related to operations of the Foreign Trade Fund.

Article 23. Second Assessment Section shall be charged with:

1. Affairs concerning decision of purchasing prices of export goods;
2. Affairs concerning the assessment pertaining to operations of the Foreign Trade Fund not belonging to the jurisdiction of other sections.

#### **JUDICIAL**

##### **Lawyers' Registration, etc.**

The change and cancellation of lawyers' registration in November and December of 1947 and January of 1948 were added as follows:

Attorney-General's Office



Date	Name	Bar Association Newly attached to	Bar Association attached to	Reason
		Change of Registration		
Nov. 28, 1947	TATAI Shiroji	Kofu	Dai-ichi Tokyo	Application
		Cancellation of Registration		
Dec. 11, 1947	NAKATOMI Seiichi		Osaka	"
Dec. 23, 1947	KOBAYASHI Shunzo		Dai-ni Tokyo	"
Dec. 26, 1947	KATO Hidekiyo		Urawa	"
Jan. 6, 1948	SATO Gozo		Hiroshima	"
Jan. 26, 1948	YOSHIZUMI Haruo		Tokyo	"

## INDUSTRY

### Japanese Standard

April 12, 1948

The following Standards have been respectively set up or abrogated through the investigation and deliberation of the Japanese Standards Committee:

Board of Patents and Standards

Japanese Electrical Engineering Standards

A.C. Arc welders (Elec 9301)	} Set up
A.C. Arc welders superposed with high frequency current (Elec 9302)	

Temporary Japanese Engineering Standards

No. 548 A.C. Arc welders	} Abrogated
No. 549 A.C. Arc welders superposed with high-frequency current	
No. 856 A.C. Spot welders (Contents abbreviated)	

## THE DIET

### HOUSE OF COUNCILLORS

#### Bill Received (for the Preliminary Examination)

On April 5, the following Bill was forwarded from the Cabinet to this House:

Bill for Partial Amendment of the Police Law

#### Bill Referred (for the Preliminary Examination)

On April 5, the President referred the following Bill forwarded from the Cabinet to the Public Safety and Local Government Committee:

Bill for Partial Amendment of the Police Law

#### Bill Forwarded (for the Preliminary Examination)

On April 5, the President forwarded the following Bill submitted by a Member to the House of Representatives:

Bill concerning the Gutter Construction along the Road and Bridge (proposed by Yasushi Oyama)

#### Bills Received

On April 5, the following Cabinet Bills were received from the House of Representatives:

Bill Revising the Provisional Budget for the General Accounts for the 1948-49 Fiscal Year (No. 1)

Bill revising the Securities Transaction Law

Bill for Exceptions to the Income Taxation on the Prizes won by the Lottery Ticket issued by the Government

Request for Approval of Establishment of Some Additional Taxation Offices pursuant to Article 156, Par. 4 of the Local Autonomy Law

Bill concerning the Temporary Institution of the Parliamentary Vice-Minister System

#### Bills Referred

On April 5, the President referred the following Cabinet Bills forwarded from the House of Representatives to the Committee concerned:

Bill revising the Provisional Budget for the General Accounts for 1948-49 Fiscal Year (No. 1) (Referred to the Budget Committee)

Bill revising the Securities Transaction Law

Bill for Exceptions to the Income Taxation on the Prizes won by the Lottery Ticket issued by the Government

Request for Approval of Establishment of Some Additional Taxation Offices pursuant to Article 156, Par. 4 of the Local Autonomy Law (Referred to the Finance and Banking Committee)

Bill concerning the Temporary Institution of the Parliamentary Vice-Minister System (Referred to the Audit Committee)

#### Withdrawal of Bill Notified

On April 5, a notification was received from the House of Representatives to the effect that the withdrawal of the following Bill had been approved by the House:

Bill for Partial Revision of the Mail Law

#### Decision Notified

On April 5, this House notified the House of Representatives that the following Cabinet Bills forwarded from that House had been approved by this House:

Bill revising the Provisional Budget for the General Accounts for the 1948-49 Fiscal Year (No. 1)



Bill for Exceptions to the Income Taxation on the Prizes won by the Lottery Ticket issued by the Government

And on the same day, this House notified the House of Representatives that it had approved the following Cabinet Bill forwarded from the House of Representatives:

Request for Approval of Establishment of Some Additional Taxation Offices pursuant to Article 156, Par. 4 of the Local Autonomy Law

#### Notification Received

On April 5, a notification was received from the President of the House of Representatives to the effect that the following Budget approved by the National Diet had been forwarded to the Cabinet:

Bill revising the Provisional Budget for the General Accounts for the 1948-49 Fiscal Year (No. 1)

And on the same day, a notification was received from the House of Representatives to the effect that the promulgation of the following Law had been reported to the Throne:

Law for Exceptions to the Income Taxation on the Prizes won by the Lottery Ticket issued by the Government

And on the same day, a notification was received from the House of Representatives to the effect that the following Request had been approved by the National Diet and forwarded to the Cabinet:

Request for Approval of Establishment of some Additional Taxation Offices pursuant to Article 156, Par. 4 of the Local Autonomy Law

#### Memorandum of Questions Submitted

On April 5, the following Memorandum of Questions was transmitted to the Cabinet from this House:

Memorandum of Questions concerning the Construction of the Police Officials' Residences (submitted by Tomozo Ogawa)

#### Agenda

Agenda for April 6 was as follows:

Agenda No. 28

April 6 (Tuesday), 1948 Sitting at 2 p. m.

No. 1 Bill for Partial Amendment of the Prosecutors' Office Law (submitted by the Cabinet and forwarded from the House of Representatives) (The Committee Chairman's Report)

No. 2 Free discussion (continued)

### LOCAL ADMINISTRATION

#### Prefectural Assembly

The ordinary session of Aomori Prefectural Assembly was convoked on Feb. 29, 1948 and it was closed on March 24, 1948, completing its pro-

ceedings.

(Aomori-ken)

The Fukuoka Prefectural Assembly will be convened for its regular session on April 24 1948.

(Fukuoka-ken)

### NOTICE

#### FACTORY FOUNDATION

April 23, 1948

Whereas Yamato Kasei Co., Ltd., No. 4, 1-chome, Shiba Tamura-cho, Minato-ku, Tokyo, has applied for registration of preservation of ownership of the buildings, structures, machinery, and implements, belonging to the said company's Kamata factory located at No. 16-2, 3-chome, Minamirokugo, Ota-ku, Tokyo, for the purpose of creating a factory foundation, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the said foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition thereof shall file his claim with this Office within 32 days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said foundation is available at this office for the inspection of the interested parties.

Omori Branch,  
Tokyo Judicial Bureau

April 23, 1948

Whereas Yamato Kasei Co., Ltd., No. 4, 1-chome, Shiba Tamura-cho, Minato-ku, Tokyo, has applied for registration of preservation of ownership of the buildings, structures, machinery, implements, etc. belonging to the said company's Itabashi factory located at No. 16-1, 2, 3, 4, 1-chome, Chogo, Itabashi-ku, Tokyo, for the purpose of creating a factory foundation, any person who has a claim over the movable property that is to be included in the said foundation or any creditor of seizure, provisional seizure or provisional disposition thereof shall file his claim with this Office within 32 days from the day of publication of this notice.

The inventory of the said factory foundation is available at this Office for the inspection of the interested parties.

Itabashi Branch,  
Tokyo Judicial Bureau

#### PUBLIC ANNOUNCEMENT

April 23, 1948

Name: Kuwabara Kan

Domicile or Residence: c/o Shimajo, No. 15, 3-chome, Zoshigaya, Toshima-ku, Tokyo

Document: Judgement relating to trial-on-appeal No. 807, 1943

A copy of the said document will at any time be served to the abovementioned person.



This notice is hereby given under the provisions of Article 21 of the Enforcement Regulation of the Patent Law.

Board of Patents and Standards

## **PUBLIC NOTICE**

### **Notice of Dissolution**

April 6, 1948

Notice is hereby given that the general meeting of shareholders of the undermentioned company, held on March 31, 1948, passed a resolution to dissolve the company. All the creditors against the company are requested to send in their claims within two months from the day of publication of this notice.

Any claim not reported shall be excluded from the liquidation.

Sakurayama Sangyo Co., Ltd.

Riquidator: Ryo Yasune

No. 185, Hommoku-sannotani,  
Naka-ku, Yokohama

### **Notice of Reorganization**

April 6, 1948

At the member's general meeting held on March 20, 1948, it was decided that the undermentioned company should be reorganized into a joint-stock company, and therefore those creditors who have any objection to change in system are requested to protest to that effect within two months from the day of publication of this notice.

Yugen Kaisha Salon Rido

Director: Kiichiro Ishikawa

No. 1, 1-chome, Isezaki-cho,  
Naka-ku, Yokohama

### **Notice of Reorganization**

April 6, 1948

At the member's general meeting held on March 20, 1948, it was decided that the undermentioned company should be reorganized into a joint-stock company, and therefore those creditors who have and objection to change in system are requested to protest to that effect within two months from the day of publication of this notice.

Yugen Kaisha Seikodo

Director: Kansai Go

No. 703, Ooka-machi, Minami-ku,  
Yokohama

### **Notification for Creditors**

April 23, 1948

Our company was wound up, according to the resolution passed at the general meeting of shareholders, held on March 31, 1948. Any person who has claim to our company should notify us within two months from the day of publication of this Notification.

If no claim is made within that period, it will be excluded from the liquidation.

Ooka Seipan Yugen Kaisha

Liquidator: Keiichi Kaneko

No. 2137, Teranoshita, Ooka-machi,  
Minami-ku, Yokohama

### **Notice re Dissolution**

April 6, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on March 20, 1948, in accordance with unanimous consent of all the component member. Accordingly the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day of publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Kamakura Seipan Yugen Kaisha

Liquidator: Kihachiro Narita

No. 62, Midarebashi, Zaimokuza,  
Kamakura

### **Notice re Dissolution**

April 23, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on March 31, 1948, in accordance with the decision made at the extraordinary general meeting of stockholders held on March 25, 1948. Accordingly the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day of publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Hyogo Seika Kabushiki Kaisha

Shin Zaike-cho, Hyogo-ku, Kobe

### **Notice re Capital Reduction**

April 23, 1948

Notice is hereby given that at the extraordinary stockholders' general meeting held on March 18, 1948, it was decided that authorized capital of ¥2,500,000 should be reduced to ¥2,000,000 and in this connection those who have objection against the above reduction of the capital are requested to report to that effect within two months from the day of publication of this notice.

Kobe Chuo Seika K.K.

(Kobe Central Fruits and Vegetables Co., Ltd.)

Shin Zaike-cho, Hyogo-ku, Kobe

### **Notice of Dissolution**

March 15, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on March 15,



1948, in accordance with the resolution made at the general meeting held on March, 14, 1948. The creditors who have claims to this company are requested to send in their claims within two months from the day following the day of publication of this notice.

If the creditors fail to report to the company within the aforesaid period, their claims shall be excluded from the liquidation account.

Daiwa Dengyo K.K.  
Liquidator: Sojiro Kameya  
No 489-3, Benten, Shimokawarabayashi, Nishinomiyashi

#### Notice re Reorganization

March 2, 1948

Notice is hereby given that it was decided to reorganize its constitution to be incorporated as a joint-stock company under the name of Joint-stock Company Meiwa Sen-i Kogyo-sho, with the unanimous consent at the partners' general meeting held on November 25, 1947.

Yugen Kaisha (limited liability company) Meiwa Sen-i Kogyo-sho  
Representative Director: Ryosaku Kurita  
No. 72, Aza Shakada, Okamoto, Motoyama-mura, Muko-gun, Hyogo-ken

#### Notice re Dissolution

March 20, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved in accordance with the decision made at the general meeting of component members. Accordingly the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day of publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Hokusei Shoji Yugen Kaisha  
Liquidator: Kosaburo Kobayashi  
No. 1286, Kuban-cho, Kami-okawamae-dori, Niigata-shi

#### Notice re Dissolution

April 23, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on March 30, 1948. The creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day following publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Shinko Kogyo K.K.  
Liquidator: Denzaburo Masuda  
No. 1491, Yawata, Ichikawa-shi

#### Notice re Dissolution

April 23, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on March 3, 1948, in accordance with the decision made at the general meeting of stockholders. Accordingly the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day of publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Amano Sangyo K.K.  
(Amano Industrial Co., Ltd.)  
Liquidator: Ginjiro Amano  
Mizukaido, Yuki-gun, Ibaragi-ken

#### Amalgamation of Companies

March 25, 1948

Notice is hereby given in accordance with the provisions of the Commercial Code that at the general meetings of the undermentioned companies respectively held on March 1, 1948, it was decided that Toyo Lace Manufacturing Co., Ltd. should merge Okasan Fibre Manufacturing Private Co. and the former continue to exist and the latter be dissolved on the effectuation of the said amalgamation. In this connection, any creditor who has objection to the above decision is requested to report to the effect to the respective company concerned within 60 days from the day following publication of this notice.

Toyo Lace Mfg. Co., Ltd.  
No. 35, Atoshiro, Ashiya, Koda-mura, Nukada-gun, Aichi-ken  
Okasan Fibre Mfg. Private Co.  
No. 21, Yozen, Ashiya, Koda-mura, Nukada-gun, Aichi-ken

#### Notice re Dissolution

December 14, 1947

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on November 30, 1947, in accordance with the decision made at the extraordinary general meeting of stockholders. Accordingly the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day of publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Tokai Sen-i Kogyo K.K.  
Liquidator: Kamakichi Ito  
4-chome, Moto-machi, Gifu-shi



### Notice re Reorganization

March 22, 1948

Notice is hereby given that it was decided with unanimous consent at the extraordinary general meeting of component members of the undermentioned company held on March 20, 1948, to reorganize its constitution of Yugen Kaisha (limited liability company) to be incorporated as Kabushiki Kaisha (joint-stock company) under the name of Nissan Shinko Kabushiki Kaisha.

Any creditor who has objection to the above decision is requested to notify the company to that effect by May 20, 1948.

Nissan Shinko Yugen Kaisha  
Representative Director:  
Yorio Ikeda  
No. 3303-4, Ihara, Ihara-cho,  
Shizuki-gun, Okayama-ken

### Notice re Reorganization

April 1, 1948

Notice is hereby given that it was decided with unanimous consent at the members' general meeting of the undermentioned company held on April 1, 1948, to reorganize its constitution of limited liability company to be incorporated as Kabushiki Kaisha (joint-stock company) under the name of Kurenui Sei K.K.

Any creditor who has objection to the above decision is requested to notify the company to that effect within two months from the day of publication of this notice.

Kurenui Sei Kogyo Yugen Kaisha  
No. 5, 5-chome, Hon-dori,  
Kure-shi, Hiroshima-ken

### Notice re Dissolution

April 23, 1948

Notice is hereby given that the undermentioned company was dissolved on November 10, 1947, in accordance with the decision made at the general meeting of stockholders. Accordingly the creditors to this company are requested to report their claims within two months from the day following publication of this notice.

Any claim failing to be submitted within the aforesaid period shall be excluded from the liquidation.

Dogoyama Industry Co., Ltd.  
Liquidator: Fukuo Yasuda  
No. Ko 823-3, Nishi-machi, Fukuyama-shi, Hiroshima-ken

### Notice re Reorganization

April 23, 1948

Notice is hereby given that it was decided with unanimous consent at the members' general meeting of the undermentioned company held on March 4, 1948, to reorganize its constitution of Yugen Kaisha (limited liability company) to be

incorporated as K. K. (joint-stock company) under the name of the Kure Fukin Kogyo K. K.

Any creditor who has objection to the above decision is requested to notify the company to that effect within two months from the day of publication of this notice.

Kure Fukin Kogyo Yugen Kaisha  
No. 1077, Yugahara, Toyoda-gun,  
Hiroshima-ken

### Notice of Dissolution

March 15, 1948

Notice is hereby given that the extraordinary general meeting of associated members of the undermentioned company called on February 25, 1948, passed a resolution to dissolve the company. All the creditors against the company are required to send in their claims to the undersigned within two months from the day of publication of this notice.

If they do not apply within the above period, their claims shall be excluded from the liquidation.

Yugen Kaisha Nakano Seisakujo  
Liquidator: Gihei Nakano  
No. 422-1, Matsunaga-cho, Numakuma-gun, Hiroshima-ken

### Notice of Dissolution

March 15, 1948

Notice is hereby given that the extraordinary general meeting of component members of the undermentioned company called on February 27, 1948, passed a resolution to dissolve the company. All the creditors against the company are required to send in their claims to the undersigned within two months the day of publication of this notice.

If they do not apply within the above period, they shall be excluded from the liquidation.

Yugen Kaisha Hashimoto Tekkojo  
Liquidator: Kozo Hashimoto  
No. 3, Imazu-machi, Numakuma-gun,  
Hiroshima-ken

### Dissolution Notice

March 10, 1948

Notice is hereby given that the general meeting of component members of the undermentioned company, held on March 5, 1948, passed a resolution to dissolve the company. All the creditors against the company are required to send in their claims to the company within two months from the day of publication of this notice, or in default thereof, their claims shall be excluded from the liquidation.

Yugen Kaisha Saeki Mokuzai Shokai  
Liquidator: Yoshihiro Okada  
No. 4954-1, Kakubo, Saeki-shi, Oita-ken



## CHANGE OF DATE FOR NOTIFICATION

March 5, 1946

The Missing: Ine Kaito  
Domicile: No. 1440, Oaza Kokura, Seki-mura,  
Kuji-gun, Ibaragi-ken  
Last Residence: Kojirohama, Toni-mura, Kesen-  
gun, Iwate-ken  
Date of Birth: June 8, 1865

Whereas with reference to the abovementioned missing person, the interested party, Tatsu Kaito, has filed representations calling for the adjudication of disappearance, the missing person shall notify this Court of her subsistence not later than 9.00 a.m., October 24, 1940.

If he fails to do so, the adjudication of disappearance may be pronounced upon her. Any person who knows that the said missing person is alive or dead must also report to this Court by the abovementioned date.

October 8, 1946

The date of abovementioned notification was changed to 9.00 a.m., May 28, 1947.

May 2, 1947

The date of the abovementioned notification was changed to 9.00 a.m., December 10, 1948.

Tono Local Court

December 9, 1947

The date of abovementioned notification was changed December 10, 1947 to 9.00 a.m., it was October 5, 1948.

Tono Branch,  
Morioka District Court

March 5, 1946

The Missing: Matsutaro Nagaoka  
Domicile: No. 274, Abura-machi, Dai-2-jiwari,  
Nio, Morioka-shi, Iwate-ken  
Last Residence: No. 36-3 Shataku, Kamaishi  
Seitetsusho, Matsubara-dori, Kamaishi-  
shi, Iwate-ken  
Date of Birth: January 2, 1871

Whereas, with reference to the abovementioned missing person, the interested party, Seigoro Nagaoka, has filed representations calling for the adjudication of disappearance, the missing person shall notify this Court of his subsistence not later than 9.00 a.m., October 24, 1946.

If he fails to do so, the adjudication of disappearance may be pronounced upon him. Any person who knows that the said missing person is alive or dead must also report to this Court by the abovementioned date.

October 8, 1946

The date of abovementioned notification was changed to 9.00 a.m., May 28, 1947.

May 2, 1947

The date of the abovementioned notification was changed May 28, 1947 to December 10, 1947.

Tono Local Court  
December 9, 1947

The date of abovementioned notification was changed December 10, 1947 to 9.00 a.m., October 5, 1948.

Tono Branch,  
Morioka District Court

March 5, 1946

The Missing: Ichigoro Shoji  
Domicile: No. 136, Nakahama, Yamori-mura,  
Yamamoto-gun, Akita-ken  
Last Residence: Omatsu Shataku, No. 9-1, Kas-  
shi-mura, Kamihei-gun, Iwate-ken  
Date of Birth: November 20, 1893

Whereas with reference to the abovementioned missing person, the interested party, Nitaro Shoji, has filed representations calling for the adjudication of disappearance the missing person shall notify this Court of his subsistence not later than 9.00 a.m., October 24, 1946.

If he fails to do so, the adjudication of disappearance may be pronounced upon him. Any person who knows that the said missing person is alive or dead must also report to this Court by the abovementioned date.

The date of abovementioned notification was changed 9.00 a.m., May 28, 1947.

May 2, 1947

The date of the abovementioned notification was changed May 28, 1947 to December 10, 1947.

Tono Local Court  
December 9, 1947

The date of abovementioned notification was changed December 10, 1947 to 9.00 a.m., October 5, 1948.

Tono Branch,  
Morioka District Court

March 9, 1946

The Missing: Otokichi Takahashi  
Domicile: No. 409, Yonesato-mura, Esashi-gun,  
Iwate-ken  
Last Residence: No. 2, 33-jiwari, Oaza Shimo-  
masuzawa, Masuzawa-mura, Kamihei-  
gun, Iwate-ken  
Date of Birth: August 19, 1855

Whereas with reference to the abovementioned missing person, the interested party, Sen Takahashi, has filed representations calling for the adjudication of disappearance the missing person shall notify this Court of his subsistence not later than 9.00 a.m., December 28, 1946.

If he fails to do so, the adjudication of disappearance may be pronounced upon him. Any person who knows that the said missing person is alive or dead must also report to this Court by the abovementioned date.

October 8, 1946

The date of abovementioned notification was changed to 9.00 a.m., July 30, 1947.



Tono Local Court  
July 29, 1947

With reference to the abovementioned missing person, the date of notification was changed July 30, 1947 to 9.00 a.m., July 30, 1948.

March 20, 1948

The date of abovementioned notification was changed July 30, 1947 to 9.00 a.m., October 5, 1948.

Tono Branch,  
Morioka District Court

### JUDGEMENT FOR INVALIDATION OF CERTIFICATES

February 2, 1948

Applicant: Nagaoka Kogyo K. K.

No. 75, Motoshimizu, Tanaka, Motoyama-mura, Muko-gun, Hyogo-ken

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., December 2, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates, and to present them, declared on February 2, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Kobe District Court

(Annexed sheet abridged)

February 5, 1948

Applicant: Tomozo Kosuga

Hiyashiguchi Edoguchi, Kameyama-cho, Suzuka-gun, Mie-ken

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., November 27, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on February 5, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Kobe District Court

(Annexed sheet abridged)

February 5, 1948

Applicant: Hisataro Sugimoto

c/o Jukichi Matsumoto, No. Ho 56, Kasamai-cho, Kanazawa-shi

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., November 11, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on February 5, 1948, the invalidation of

the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Kobe District Court

(Annexed sheet abridged)

February 5, 1948

Applicant: Tetsu Ishiguro

No. 9, Zaimoku-cho, Toyama-shi, Toyama-ken

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., January 17, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on February 5, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Kobe District Court

(Annexed sheet abridged)

February 7, 1948

Applicant: Toshihachi Kusumoto

No. 21, 1-chome, Nishiyama-cho, Nagata-ku, Kobe

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., February 7, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on February 7, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Kobe District Court

(Annexed sheet abridged)

February 9, 1948

Applicant: Tetsuo Iwashiro

c/o Okayama Branch of Nihon Hypothec Bank, No. 1, Kamino-cho, Okayama-shi

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificate set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., February 9, 1948, no person to file the right of ownership to the said certificate and to present it, declared on February 9, 1948, the invalidation of the said certificate in accordance with the request of the applicant.

Kobe District Court

(Annexed sheet abridged)

February 10, 1948

Applicants:

Hikaru Baba

No. 1064, Nishifutami, Futami-cho, Kago-gun, Hyogo-ken



Hideaki Baba  
No. 1064, Nishifutami, Futami-cho,  
Kako-gun, Hyogo-ken

This Court of Law, having made public notices and reminder with respect to the certificates set forth in the lists annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., November 25, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on February 10, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicants.

Kobe District Court  
(Annexed sheets abridged)

February 12, 1948

Applicants:

Yamazaki Fukin Seihin K. K.  
No. 4-12, Azuchi-machi, Higashi-ku, Osaka

Nitto Shoken Kabushiki Kaisha  
No. 7, 1-chome, Minamiise-machi,  
Naka-ku, Nagoya

Shinzo Otsuka  
No. 2375-2, Nakafuri, Maikata-machi,  
Kitakawachi-gun, Osaka

Nami Otsuka  
No. 2375-2, Nakafuri, Maikata-machi,  
Kitakawachi-gun, Osaka

Chikao Otsuka  
No. 2375-2, Nakafuri, Maikata-machi,  
Kitakawachi-gun, Osaka

Masaya Otsuka  
No. 2375-2, Nakafuri, Maikata-machi,  
Kitakawachi-gun, Osaka

This Court of Law, having made public notices and reminder with respect to the certificates set forth in the lists annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., December 2, 1947, no person to file the right of ownership to the said certificates and to present them, declared on February 12, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicants.

Tokyo District Court  
(Annexed sheets abridged)

February 17, 1948

Applicant: Eiko Fukasaku  
c/o Y. Fuchi, No. 237, 1-chome, A-  
manuma, Suginami-ku, Tokyo

This Court of Law, having made a public notice and reminder with respect to the certificates set forth in the list annexed hereto and there having been, before 10.00 a.m., November 11, 1947, no person to file the right of ownership

to the said certificates and to present them, declared on February 17, 1948, the invalidation of the said certificates in accordance with the request of the applicant.

Tokyo District Court  
(Annexed sheet abridged)

~~~~~  
**Notice re Capital Reduction**

March 3, 1948

Notice is hereby given in accordance with the provisions of the Commercial Code that at the extraordinary stockholders' general meeting of the undermentioned company held on November 20, 1947, it was decided that the authorized capital amount of ¥200,000 (fully paid-up) should be reduced to ¥160,000 (fully paid-up) deducting ¥40,000 by means of merging five stocks of 50 yen per stock (fully paid-up) into four stocks of 50 yen per stock (fully paid-up).

Any creditor who has objection against the above decision is requested to report to that effect within three months from the day of publication of this notice.

K.K. Yuzan-kaku  
No. 8, 2-chome, Fujimi-cho,  
Chiyoda-ku, Tokyo

**Notice re Merger of Stock Certificates**

April 10, 1948

Notice is hereby given in accordance with the provisions of Article 377 of the Commercial Code that at the extraordinary stockholders' general meeting held on April 10, 1948, it was decided that amount of one stock shall be altered into ¥50, and five 20 yen old stocks shall be merged into two 50 yen new stocks.

Accordingly, the stockholders are requested to present their old stock certificates to this company by the end of May this year.

Daito Un-yu K.K.  
(Daito Transportation Co., Ltd.)  
No. 1, 2-chome, Shibaura,  
Minato-ku, Tokyo

**Notice re Capital Reduction**

April 23, 1948

Notice is hereby given that at the stockholders' general meeting of the undermentioned company held on February 3, 1948, it was decided that the authorized capital amount of ¥258,000 should be reduced to ¥206,400 having been approved the merger of new and old accounts in accordance with Article 35, Par. 1 of the Enterprises Reconstruction and Reorganization Law, on November 30, 1947.

Any creditors who objection against the above decision are requested to report to that effect



within two months from the day of publication of this notice.

Tokyo Mokuzai Shijo K.K.  
(Tokyo Lumber-market Co., Ltd.)  
No. 24, 4-chome, Fukagawa  
Kiba, Koto-ku, Tokyo

### Notice

March 20, 1948

Pursuant to the provisions of the Enterprises Reconstruction and Reorganization Measures Law, the undermentioned company has passed the resolution to reduce its authorized Capital from ¥300,000.00 to ¥195,000.00. Parties having objection to the proposed change will be required to notify the company thereof within thirty days from the day of publication of this notice which is hereby given in accordance with the provisions of the Commercial Law.

Kobe Central Land & Building  
Co., Ltd.

Representative Director:

Ruizo Nishio

No. 30-ko, Akashi-machi, Ikuta-ku,  
Kobe

### Notice of Tendering Shares

March 20, 1948

As the authorized capital has to be reduced in accordance with the provisions of the Enterprises Reconstruction and Reorganization measures Law, the undermentioned company hereby publicly notifies to its stockholders to tender their shares to the company within two months from the day of publication of this notice.

Kobe Central Land & Building  
Co., Ltd.

Representative Director:

Ruizo Nishio

No. 30-ko, Akashi-machi, Ikuta-ku,  
Kobe

### Announcement of Application for Sanction to Reorganization Plan

March 22, 1948

- (1) Address and Style of Company:  
No. 10, 3-chome, Kitanagasa-dori, Ikuta-ku, Kobe  
Kato Bussan Kabushiki Kaisha
- (2) Authorized Capital and paid-up capital: ¥ 3,000,000.00  
(Fully paid-up)
- (3) Amount of Special Loss: ¥ 9,906,114.47
- (4) Amount of Loss covered by shareholders in accordance with Article 7 of the Law: 2,700,000.00
- (5) Total Amount of credit already known as to share Special Loss: 13,338,688.78

- (6) Amount of Loss to be covered by creditors of sharing Special Loss and it's Percentage: 7,206,114.47  
54.024%
- (7) Matters concerning reappraisal in accordance with Article 8 of the Law: None
- (8) Amount of Reserved Fund by regulation as prescribed in Article 34-(4), Item 1 of the Law: None
- (9) Name of branch of the Bank of Japan through which documents by regulation as Kobe Branch, prescribed in Article 10 of the Rule of Bank are to be presented: Japan

We hereby announce the abovementioned in accordance with the Provisions of Article 14 Item 1 of the Enterprises Reconstruction and Reorganization Law.

Kato Bussan Kabushiki Kaisha

Special Supervisors: Ryojiro Mitsumori  
Tatsuno Tamai  
Sen-ichiro Suda  
Masamichi Oka

### Announcement of Application for Sanction of Enterprises Reconstruction and Adjustment Schedule

March 23, 1948

- (1) Address and Name of Company:  
No. 10, 3-chome, Kitanagasa-dori, Ikuta-ku, Kobe  
Kabushiki Kaisha Tonan Zosensho  
(Tonan Ship Building Yard Co., Ltd.)
- (2) Authorized Capital and Paid-up Capital: ¥5,000,000.00  
1,250,000.00
- (3) Amount of Special Loss: 608,020.32
- (4) Amount covered by shareholders by the prescription of Art. 7 of the Law: 608,020.32
- (5) Total Amount of claim known to share Special Loss: 179,497.90
- (6) Percentage of amount to be shared by the claimant: 0
- (7) Matters as regards Reappraisal by the prescription of Art. 8 of the Law: None
- (8) Amount of Reserve Fund by the prescription of Art. 34-(4), Par. 1 of the Law: 0
- (9) Name of Bank through which the application is presented by the provisions of Art. 9, Par. 2: Kobe Branch of Bank of Japan

We hereby announce the abovementioned in accordance with the prescription of Art. 14, Par. 1 of the Enterprises Reconstruction and Reorganization Law.



Kabushiki Kaisha Tonan Zosensho  
(Tonan Ship Building Yard Co., Ltd.)  
Special Supervisors: Genji Kato  
Mataji Ono

### Notice re Alteration of Style of Company

April 23, 1948

Notice is hereby given that the style of our company has been altered as follows:

Former name: Niigata Sengu Kanamono K.K.

New name: K.K. Tosaka Shoten

K.K. Tosaka Shoten

Director and President: Kyugo Tosaka

### Notice re Merger of Stocks

February 25, 1948

Notice is hereby given that at the stockholders' general meeting held on February 20, 1948, it was decided that 2.5 stocks of the under-mentioned company should be merged into I stock.

Those who have objection against the above decision are requested to report to that effect within three months from the day of publication of this notice.

Kaneda Miso K.K.

(Kaneda Been-paste Co., Ltd.)

No. 4019, Oaza Warabi, Warabi-machi,

Kita Adachi-gun, Saitama-ken

### Redemption of Public Loans

March, 1948

Notice is hereby given that as a result of lotteries having drawn for Koshigaya-cho Public Loans which are to be redeemed at the end of March this year, the following numbers have been won prizes:

Public Loans

¥1,000 Loans Nos. 31, 50 & 73

¥ 500 „ No. 12

¥ 100 „ Nos. 3, 24 & 53

Place of Payment: Oda Kogyo K.K.

Mayor of Koshigaya-cho

Umajiro Sekiguchi

### Redemption of Public Loans

Fukushima-shi Municipal Dwelling-house Loan

Term for Payment: March 31, 1948

Place of Payment: Daiwa Shoken K.K.

Loans I ¥1,000 Loans (5 pieces)

Nos. 29, 50, 56, 63 & 90

### Notice re Application for Authorization of Adjustment Plan

February 18, 1948

Notice is hereby given in accordance with the provisions of Art. 14, Par. 1 of the Enterprizes Reconstruction and Reorganization Law as follows: Style and Address of Company:

Teikoku Kinzoku Kogyo K.K.

No. 10, Aza Minami-higashibara, Minami-shinden, Hara-machi, Soma-gun, Fukushima-ken

Authorized Capital and Paid-up Amount thereof:

Authorized Capital ¥10,000,000

Paid-up Capital ¥ 7,500,000

Amount of Special Loss prior to Revaluation: ¥13,739,182.56

Amount of Special Loss: ¥ 3,750,000.00

Amount to be borne by Stockholders of Art. 7 of the Law: ¥ 3,750,000.00

Amount to be borne by Creditors reposable for Special Loss of Art. 7 of the Law:

None

Ratio to be borne by Stockholders:

50%

Matters pertaining to Revaluation of Art. 8 of the Law:

Profit ¥ 9,989,182.56

Name of Bank of Art. 9, Par. 2 of the Regulations:

Head Office of Bank of Japan

Teikoku Kinzoku Kogyo K.K.

(Japan Metal Industry Co., Ltd.)

Special Supervisors:

Ichiro Niizuma

Shigematsu Miyasaki

Shinji Yamasaki

Masayuki Tatsuno